

使用中未領牌微型電動二輪車. Sepeda listrik roda dua mini tanpa pelat nomor yang sedang digunakan



領牌時需要準備以下資料及費用！
Ketika mengajukan permohonan pelat nomor perlu menyiapkan dokumen dan biaya berikut!



1

身分證明文件

Dokumen identitas diri

* 個人名義申請者 Pemohon atas nama sendiri

繳驗車主國民身分證正本(或軍人身分證或僑民居留證)

Menyerahkan KTP asli pemilik kendaraan
(atau kartu identitas militer atau kartu ARC)

* 公司、行號名義申請者

Pemohon atas nama perusahaan, nomor induk berusaha

繳驗公司、行號主管機關核准登記之公文(公司含登記表)
核發之登記證明書(公司行號名義)為影本者，
另繳驗該公司行號最新一期繳納營業稅證明文件影本。Menyerahkan dokumen resmi registrasi perusahaan
atau nomor induk berusaha yang disetujui oleh
otoritas berwenang(Perusahaan termasuk formulir registrasi)
Jika sertifikat registrasi yang diterbitkan (atas nama
perusahaan) adalah fotokopi,
maka juga harus melampirkan salinan bukti pemba-
yaran pajak bisnis terbaru dari perusahaan untuk
diperiksa.

4

統一發票

Faktur Seragam

* 需註明買受人、車架號碼
如有遺失得由原車主以切結方式辦理Harus tertera Pembeli dan nomor kerangka kendaraan
Jika telah hilang maka diurus dengan surat pernyataan
dari pemilik kendaraan semula.

5

有效期間超過30日以上的強制汽車責任保險證

Asuransi Wajib Kendaraan Bermotor
dengan masa berlaku lebih dari 30 hari

2

實車查核完成之新領牌照登記書

Surat Registrasi Pelat Nomor baru setelah selesai pemeriksaan kendaraan nyata

* 製造廠或進口商出廠實車查核者

Pemeriksaan kendaraan nyata dari pihak produsen atau importir

1年內應辦理領牌手續

Dalam waktu 1 tahun harus menyelesaikan pengurusan pengambilan pelat motor

* 監理單位實車查核者

Pemeriksaan kendaraan nyata dari pihak Unit Pengawasan

合格日起一個月內需完成領照手續

Sebulan sejak lulus pemeriksaan harus menyelesaikan
prosedur pengambilan pelat nomor

3

來歷證明

Bukti Riwayat Kepemilikan

* 國產車 Kendaraan Produk Dalam Negeri

國內製造車輛之出廠證明

Sertifikat produksi pabrik untuk kendaraan
yang diproduksi di dalam negeri

* 進口車 Kendaraan Impor

海關進口與貨物稅完(免)稅證明書

Sertifikat pelunasan (bebas) tarif kustom
impor dan pajak barang

以上證件如有遺失，得由原製造廠或進口商出具證明文件。

若原製造廠或進口商主體已不存在，則由微電車相關產業公(協)會出具證明文件方式辦理。

Jika dokumen di atas hilang, maka produsen atau importir harus menerbitkan surat bukti.

Jika produsen atau importir sudah tidak ada lagi,
maka diurus dengan menggunakan dokumen sertifikat yang diterbitkan oleh Asosiasi
Industri terkait Sepeda Listrik Mini.

6

印章

Stempel



號牌300元/面

Pelat nomor NTD 300/pelat



行照150元/枚

STNK NTD 150/lembar



公路總局廣告

Iklan Menteri Perhubungan Jalan Raya

使用中未領牌微型電動二輪車。

The unlicensed micro electric bicycle in use



領牌時需要準備以下資料及費用！

Prepare the following information and fee when picking up the license!

1 身分證明文件 ID certificate

* 個人名義申請者 Individual applicant

繳驗車主國民身分證正本(或軍人身分證或僑民居留證)

Submit the official copy of the car owner's ID (or the soldier's ID or the expatriate's residence permit) for inspection.



* 公司、行號名義申請者

Corporate and business entity applicant

繳驗公司、行號主管機關核准登記之公文(公司含登記表)核發之登記證明書(公司行號名義)為影本者，另繳驗該公司行號最新一期繳納營業稅證明文件影本。

Whoever submits the copy of official document about approved registration submitted by the competent authority of the corporate and business entity (registration form included for the company) and the issued registration certificate (in the name of the business entity), shall submit the latest copy of business tax payment certificate of the business entity for inspection.

4 統一發票 Uniform invoice

* 需註明買受人、車架號碼
如有遺失得由原車主以切結方式辦理

The vendee and VIN must be indicated.
The original vehicle owner would submit the affidavit for the lost certificate.

5 有效期間超過30日以上的強制汽車責任保險證 Motor insurance certificate with validity over 30 days

2 實車查核完成之新領牌照登記書 The new license registration after the real vehicle check



* 製造廠或進口商出廠實車查核者

Real vehicle check for the delivery by the manufacturing plant or importer

1年內應辦理領牌手續

The license must be picked up within a year

* 監理單位實車查核者

Real vehicle check for the regulatory body

合格日起一個月內需完成領照手續

The license must be picked up within a month from the Q-date.

3 來歷證明 Proof of identity

* 國產車 Domestic vehicle

國內製造車輛之出廠證明

Delivery certificate for domestic vehicle

* 進口車 Imported vehicle

海關進口與貨物稅完(免)稅證明書

Proof of tax-exemption or proof of duty payment for customs import duty

以上證件如有遺失，得由原製造廠或進口商出具證明文件。

若原製造廠或進口商主體已不存在，則由微電車相關產業公(協)會出具證明文件方式辦理。

If the certificates above are missing, the original manufacturing plant or importer must present the certificate.

If the main office of the original manufacturing plant or importer is no longer in business, the industrial association related to micro electric bicycle must present the certificate to handle the loss of certificate.

6 印章 Seal



號牌300元/面

NT\$ 300 for license plate



行照150元/枚

NT\$ 150 for vehicle license



公路總局廣告

Advertisement for Directorate General of Highways

使用中未領牌微型電動二輪車.

จักรยานไฟฟ้า 2

ล้อขนาดเล็กกระหว่างใช้งานที่ยังไม่ขอป้ายทะเบียน



領牌時需要準備以下資料及費用！

เวลาขอป้ายจะต้องเตรียมข้อมูลและค่าใช้จ่ายดังต่อไปนี้!



1

身分證明文件

เอกสารรับรองตัวตน

* 個人名義申請者 ผู้ที่ยื่นขอในนามบุคคล

繳驗車主國民身分證正本(或軍人身分證或僑民居留證)

ยื่นตรวจสอบต้นฉบับบัตรประจำตัวประชาชนของเจ้าของรถ
(หรือบัตรประจำตัวทหารหรือใบอนุญาตพำนักต่างด้าว)

* 公司、行號名義申請者

ผู้ที่ยื่นขอในนามบริษัทหรือห้างหุ้นส่วน

繳驗公司、行號主管機關核准登記之公文(公司含登記表)
核發之登記證明書(公司行號名義)為影本者，
另繳驗該公司行號最新一期繳納營業稅證明文件影本。

ยื่นตรวจสอบ
เอกสารอนุมัติการจดทะเบียนจากหน่วยงานผู้มีอำนาจสำหรับบริษัทและห้างหุ้นส่วน
(บริษัทที่มีใบจดทะเบียน)
หากหนังสือรับรองการจดทะเบียน(ในนามของบริษัทและห้างหุ้นส่วน)ที่อนุมัติเป็นสำเนา
ยื่นตรวจสอบเพิ่มเติมในเอกสารสำเนารับรองการชำระภาษีธุรกิจ
ล่าสุดของบริษัทและห้างหุ้นส่วน

4

統一發票

ใบกำกับภาษี

* 需註明買受人、車架號碼

如有遺失得由原車主以切結方式辦理

จะต้องระบุชื่อและหมายเลขเฟรมรถ

หากมีการสูญหายจะดำเนินการโดยให้เจ้าของรถเดิมรับรอง

5

有效期間超過30日以上的強制汽車責任保險證

ใบประกันภัยความรับผิดชอบรถยนต์ภาคบังคับ

ที่มีอายุการใช้งานมากกว่า 30 วันขึ้นไป

2

實車查核完成之新領牌照登記書

หนังสือจดทะเบียนการขอป้ายทะเบียนใหม่หลังจากเสร็จสิ้นการตรวจสอบสภาพรถ

* 製造廠或進口商出廠實車查核者

ผู้ที่ตรวจสอบสภาพรถที่ออกจากโรงงานผลิตหรือโรงงานผู้นำเข้า

1年內應辦理領牌手續

ควรดำเนินการยื่นขอป้ายทะเบียนภายใน 1 ปี

* 監理單位實車查核者

ผู้ที่ตรวจสอบสภาพรถจากหน่วยงานกำกับดูแล

合格日起一個月內需完成領照手續

ผู้ที่ตรวจสอบสภาพรถจากหน่วยงานกำกับดูแล
จะต้องเสร็จสิ้นขั้นตอนการขอป้ายทะเบียนภายใน 1 เดือนหลังจากวันที่ผ่านเกณฑ์

3

來歷證明

การรับรองแหล่งที่มา

* 國產車 ผลิตในประเทศ

國內製造車輛之出廠證明

ใบรับรองจากโรงงานของรถที่ผลิตในประเทศ

* 進口車 รถนำเข้า

海關進口與貨物稅完(免)稅證明書

หนังสือรับรองพิธีนำเข้าและการชำระ(ยกเว้น)ภาษีสินค้าของศุลกากร

以上證件如有遺失，得由原製造廠或進口商出具證明文件。

若原製造廠或進口商主體已不存在，則由微電車相關產業公(協)會出具證明文件方式辦理。

เอกสารหลักฐานข้างต้นหากมีการสูญหาย จะต้องให้โรงงานผู้ผลิตหรือผู้นำเข้าเดิมออกเอกสารหลักฐาน
หากโรงงานผู้ผลิตหรือผู้นำเข้าเดิมไม่มีอยู่แล้ว
จะดำเนินการโดยให้สมาคม(สหภาพ)อุตสาหกรรมที่เกี่ยวข้องกับรถไฟฟ้าขนาดเล็กออกเอกสารรับรอง

6

印章

ตราประทับ

AB55678

號牌300元/面

ป้ายทะเบียน 300 หยวน



行照150元/枚

ป้าย ใบทะเบียนรถ 150 หยวน/ใบ



公路總局廣告
โฆษณากรมทางหลวง

使用中未領牌微型電動二輪車。 Xe điện hai bánh cỡ nhỏ đang sử dụng nhưng chưa lấy biển số



領牌時需要準備以下資料及費用！
Khi xin cấp biển số xe cần chuẩn bị các giấy tờ và lệ phí như sau:

1 身分證明文件

Giấy tờ chứng minh thân phận

* 個人名義申請者 Trường hợp cá nhân xin cấp:

繳驗車主國民身分證正本(或軍人身分證或僑民居留證)

Nộp bản chính CMND/Đài Loan của chủ xe (hoặc CM quân nhân hoặc Thẻ cư trú)



* 公司、行號名義申請者

Trường hợp công ty, hộ kinh doanh xin cấp

繳驗公司、行號主管機關核准登記之公文(公司含登記表)核發之登記證明書(公司行號名義)為影本者，另繳驗該公司行號最新一期繳納營業稅證明文件影本。

Nộp công văn mà cơ quan chủ quản cấp duyệt đăng ký cho công ty, hộ kinh doanh (Công ty phải có Đơn đăng ký) Trường hợp chứng nhận đăng ký được cấp (với danh nghĩa là công ty, hộ kinh doanh) là bản photocopy, ngoài ra còn phải nộp thêm bản photocopy chứng nhận nộp thuế kinh doanh kỳ gần nhất của công ty, hộ kinh doanh đó.

2 實車查核完成之新領牌照登記書

Phiếu đăng ký lấy biển số mới sau khi đã hoàn thành kiểm tra xe

X2

* 製造廠或進口商出廠實車查核者

Trường hợp do nhà sản xuất hoặc nhà nhập khẩu kiểm tra xe thực tế khi xuất xưởng,

1年內應辦理領牌手續

Trong vòng 1 năm phải làm thủ tục nhận biển số

* 監理單位實車查核者

Trường hợp do đơn vị đăng kiểm kiểm tra xe thực tế

合格日起一個月內需完成領照手續

Phải hoàn tất thủ tục lấy đăng ký trong vòng 1 tháng kể từ ngày kiểm tra đạt yêu cầu.



3 來歷證明

Chứng minh nguồn gốc

* 國產車 Xe sản xuất trong nước

國內製造車輛之出廠證明

Chứng nhận xuất xưởng của xe sản xuất trong nước

* 進口車

海關進口與貨物稅完(免)稅證明書

Chứng nhận đã nộp (được miễn) thuế nhập khẩu và thuế hàng hóa của hải quan

以上證件如有遺失，得由原製造廠或進口商出具證明文件。

Nếu bị mất những giấy tờ nêu trên, phải xin nhà sản xuất hoặc nhà nhập khẩu ban đầu cấp giấy tờ xác nhận.

若原製造廠或進口商主體已不存在，則由微電車相關產業公(協)會出具證明文件方式辦理。

Nếu nhà sản xuất hoặc nhà nhập khẩu ban đầu không còn hoạt động, phải xin Nghiệp đoàn (Hiệp hội) ngành liên quan đến xe điện cỡ nhỏ cấp giấy tờ xác nhận.

4 統一發票

Hóa đơn có mã số thuế

* 需註明買受人、車架號碼

Phải ghi rõ người mua, số khung xe

* 如有遺失得由原車主以切結方式辦理

Nếu bị mất phải do chủ xe ban đầu làm cam kết.



5 有效期間超過30日以上的強制汽車責任保險證

Chứng nhận bảo hiểm trách nhiệm bắt buộc xe ô tô có hiệu lực 30 ngày trở lên

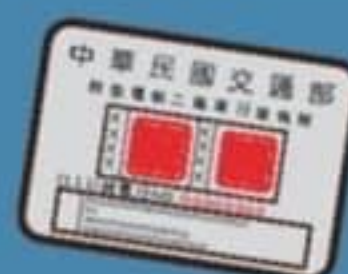
6 印章

Con dấu



號牌300元/面

Biển số 300 Đài tệ/tấm



行照150元/枚

Giấy đăng ký xe 150 Đài tệ/tờ



公路總局廣告

Quảng cáo của Tổng cục đường bộ